



DICCIONARIO ESPAÑOL

Lucas Juárez

INTRODUCCIÓN

www.significadode.org es un proyecto de diccionario abierto que, a parte de poder consultar significados de palabras, ofrece además a sus usuarios la posibilidad de incluir nuevas palabras o matizar el significado de palabras ya existentes en el mismo. Como es comprensible este proyecto sería imposible de llevar a cabo sin la estimable colaboración de la gente que nos sigue en todo el mundo. Este e-Book, por tanto, nace con la intención de rendir un pequeño tributo a todos nuestros colaboradores.

Lucas Juárez ha contribuido al diccionario con 17 significados que hemos aprobado y recogido en este pequeño libro. Esperamos que al lector le sea de mucho valor y si le resulta útil o quiere formar parte del proyecto no dude en pasarse por nuestra web, estaremos encantados de recibirle.

Grupo de Trabajo

www.significadode.org

argallar

Toda mi familia es burgalesa y estoy desde niño familiarizado con esta palabra. A veces este verbo se utilizaba también en forma pronominal. Argallarse significaba inclinarse o caminar inclinado. En ocasiones podía tener un valor metafórico. En una disputa entre dos hermanos, por ejemplo, el padre se ponía de parte o se argallaba "por" el hijo favorito. A la hora de hacer disposiciones testamentarias, el argallarse por alguien hacía que su parte fuera más sustanciosa.

autoflagelaba

En realidad y, dado que es claro que el prefijo es ocioso porque nadie autoflagela a otra persona, el verbo en infinitivo debería ser "flagelarse" y nunca "autoflagelarse", como a veces oímos decir. Se trataría pues de una flagelación (castigo de azotes) ejercida contra uno mismo, bien en sentido real y físico (poco probable) o en sentido metafórico de vituperio y agria autocensura.

calidez humana

Se refiere a la solidaridad y cercanía entre personas. No debe confundirse con su parónima "calidad", que tiene un significado distinto. Una persona que se distingue por su calidez humana gusta de ayudar a sus semejantes y se muestra accesible y comprensiva.

dar sopas con hondas

Ser muy superior a alguien en alguna materia o actividad, de manera que la comparación entre ambos sujetos es totalmente desequilibrada. Los estudiosos de esta expresión parecen coincidir en que "sopas" se referiría a "sopas de arroyo", expresión que aparece en El Quijote, y que es equivalente a "guijarro". Sin embargo no parece clara la relación metafórica que existe entre lanzar un guijarro con una honda y ser claramente superior a alguien en algo. Hay quien ha querido ver un juego de palabras entre "honda" y "onda". En este caso una "sopa" arrojada con habilidad sobre un curso de agua produciría tantas "ondas" en su superficie como rebotes sea capaz de provocar el lanzador. La existencia de estos rebotes y las ondas consiguientes denotaría claramente su superior habilidad.

empleado de finca

Empleado de finca no es una expresión común. Sin duda es una simplificación de la denominación legal que se quiso dar hace muchos años a los hasta entonces "porteros" y que fue EMPLEADOS DE FINCAS URBANAS, de manera similar a la sustitución de "farero" por "técnico de señales marítimas". Ganas de complicar las cosas porque nadie dice que ha hecho un encargo a su "empleado de finca". Seguro que dirá que ha hablado con el portero y le ha hecho un encargo.

estado fallido

Estado fallido es aquel que no es capaz de hacer cumplir las leyes propias, que imponen obligaciones y otorgan derechos a los ciudadanos, debido a que por acción u omisión sus gobiernos son incapaces de hacerlo posible y han perdido el control de la situación en un grado muy elevado. Ello es independiente del tipo de régimen de un país y de su carácter más o menos democrático. Se trata de una masiva falta de armonía entre la ley escrita y el cumplimiento real de la misma.

faz de la tierra

Se refiere al mundo en su conjunto: Toda la superficie del mundo. Son múltiples las expresiones que contienen "faz de la tierra", tanto en un sentido positivo como negativo. Una especie animal puede desaparecer de la faz de la tierra. Alguien es lo más bondadoso que existe sobre la faz de la tierra. Generalmente se asocia a estados o situaciones extremas y se la encuentra también en citas bíblicas.

nokaut

nokaut está incorrectamente escrita y debería escribirse como "nocaut" siendo su significado: </br>Se trata de una adaptación de la palabra inglesa "knock-out". Tiene en su origen el significado de "fuera de combate" y ha sido ampliamente utilizado en deportes como el boxeo. En español, sin embargo, se utiliza con mucha frecuencia también con un sentido metafórico. Una persona ha recibido una noticia que le deja sin capacidad de reacción. Se ha quedado nocaut. Alguien que daba por seguro el triunfo de su equipo se queda nocaut ante un gol encajado por este en el último minuto. Alguien ve descubierto un secreto que le afecta en mucho y al hacerse público siente que el mundo se le viene encima. Se ha quedado nocaut

que significa reconvertido

Que se han realizado las modificaciones necesarias en algo o alguien para que se adapte a una situación cuyas estructuras, comportamientos o características, que durante un tiempo pudieron ser adecuadas o válidas, no se ven ahora como las más idóneas o rentables. Se reconvierten las estructuras industriales para adaptarse a los nuevos tiempos, también las personas reciben nueva formación que las reconvierte y las hace más útiles en una situación sobrevenida o que se quiere provocar. Una antigua tienda de ultramarinos se ha reconvertido en droguería: Se piensa que el negocio anterior era poco rentable y ahora los productos de droguería experimentan una fortísima demanda, etc...

sinonimo de procerloso

sinonimo de procerloso está incorrectamente escrita y debería escribirse como "Proceloso" siendo su significado: </br>Es una palabra, como tantas otras del castellano, que es de origen latino. "Procella" significa en latín "tormenta, borrasca o huracán". Se usa casi siempre con un sentido metafórico y se aplica a situaciones difíciles de cierta duración que implican peligros o incomodidades para individuos o colectivos de cualquier dimensión.

stalkeando

Me remito a las consideraciones que he hecho sobre la palabra "stalker" para no redundar en exceso. Aquí se trata de un verbo, que sería espurio en español pero que significaría acosando, espiando, acechando, persiguiendo...

stalker

Esta palabra no es en realidad una palabra de origen castellano sino inglés. Si me decido a comentarla es porque en otras lenguas, como el italiano, sí se utiliza con cierta frecuencia, junto con otras de la misma familia y raíz. un "stalker" es casi siempre alguien que acosa a otra persona. Los motivos pueden ser diversos, siendo la acepción de "acosador sexual" la más usual. A veces se amplía el campo a otras situaciones en las que el acosador no realiza la persecución por motivos sexuales y sí como una forma forma de vigilancia o control, que puede ser más o menos discreta y que incluye, por ejemplo, al espía informático o al que sigue discretamente la pista de un animal que pretende cazar.

tordiga

tordiga está incorrectamente escrita y debería escribirse como "tórdiga" siendo su significado: </br>Se trata de un recorrido rectilíneo, que aparece a la vista del viajero y que es parte de la ruta que debe seguir. Palabra que debo suponer de origen castellano por el medio en que en mi infancia la he oído utilizar.

vender la moto

Convencer a alguien de algo mediante una argumentación que parece sólida, sobre todo cuando el que argumenta tiene algún tipo de interés personal en el asunto.

y yo me llamo morgan

Es una forma de decir a una persona que nosotros no creemos lo que nos está contando, por mucho que se esfuerce.